

**Switzerland-Dübendorf: Provision of language courses**  
**OJ S 156/2019 14/08/2019**  
**Contract award notice**  
**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Empa  
Postal address: Ueberlandstrasse 129  
Town: Dübendorf  
NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera  
Postal code: 8600  
Country: Switzerland  
Contact person: Oertig Martin  
E-mail: [WTO@empa.ch](mailto:WTO@empa.ch)  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.simap.ch>

**I.4. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

**I.5. Main activity**

Other activity: Bildung und Forschung

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Sprachkurse

**II.1.2. Main CPV code**

80580000 Provision of language courses

**II.1.3. Type of contract**

Services

**II.1.4. Short description**

Sprachkurse.

**II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.7. Total value of the procurement**

Lowest offer: 1 196 640,00 CHF / Highest offer: 1 390 720,00 CHF taken into consideration

**II.2. Description**

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

80580000 Provision of language courses

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

**II.2.4. Description of the procurement**

Sprachkurse.

**II.2.5. Award criteria**

Cost criterion - Name: ZK01-ZK08 / Weighting: 45 %

Cost criterion - Name: Preis / Weighting: 45 %

Cost criterion - Name: Referenzen / Weighting: 10 %

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description****IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system****IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**IV.2. Administrative information****IV.2.1. Previous publication concerning this procedure**

Notice number in the OJ S: [2019/S 075-179765](#)

**IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system****IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice****Section V: Award of contract**

---

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract****V.2.1. Date of conclusion of the contract**

22/07/2019

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Flying Teachers GmbH  
Postal address: Universitätstrasse 86  
Town: Zürich  
NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera  
Postal code: 8006  
Country: Switzerland  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Lowest offer: 1 196 640,00 CHF / Highest offer: 1 390 720,00 CHF taken into consideration

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.3. Additional information**

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Publikation kann gemäß Art. 30 BöB innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Publikation und vorhandene Beweismittel sind beizulegen.

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 13.8.2019, Dok. 1091123

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Bundesverwaltungsgericht  
Postal address: Postfach  
Town: St. Gallen  
Postal code: 9023  
Country: Switzerland

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

13/08/2019